

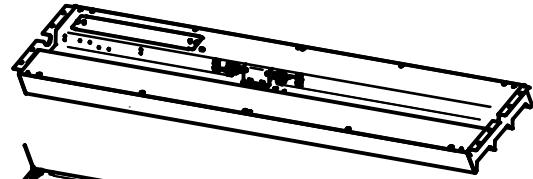
PHILIPS

SportControl

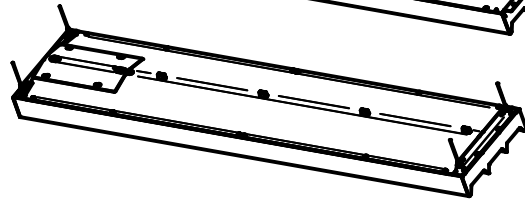
BCS375/BPS375

Disassembly Instruction

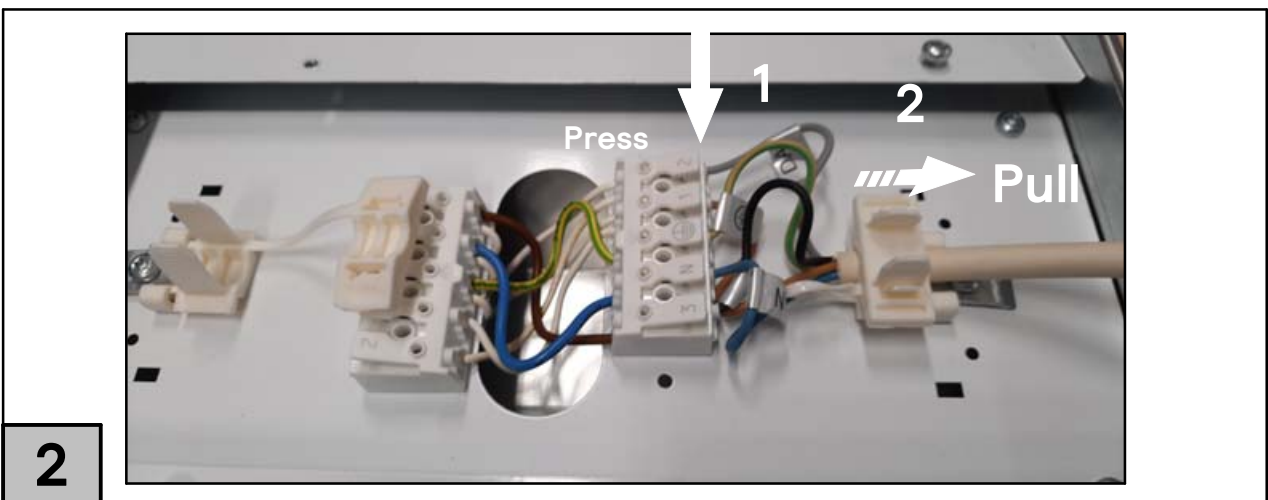
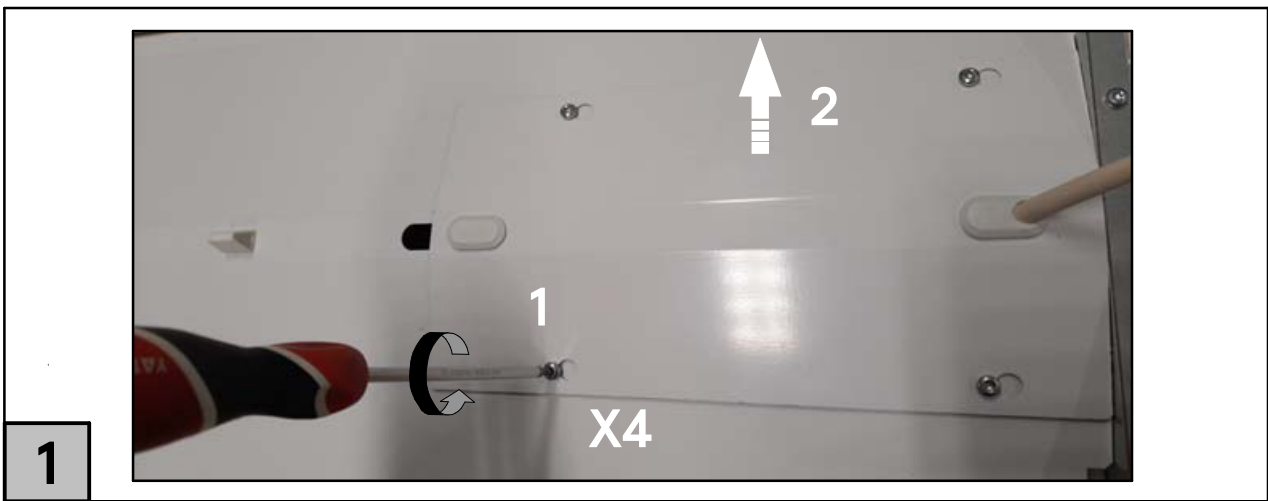
BCS375



BPS375



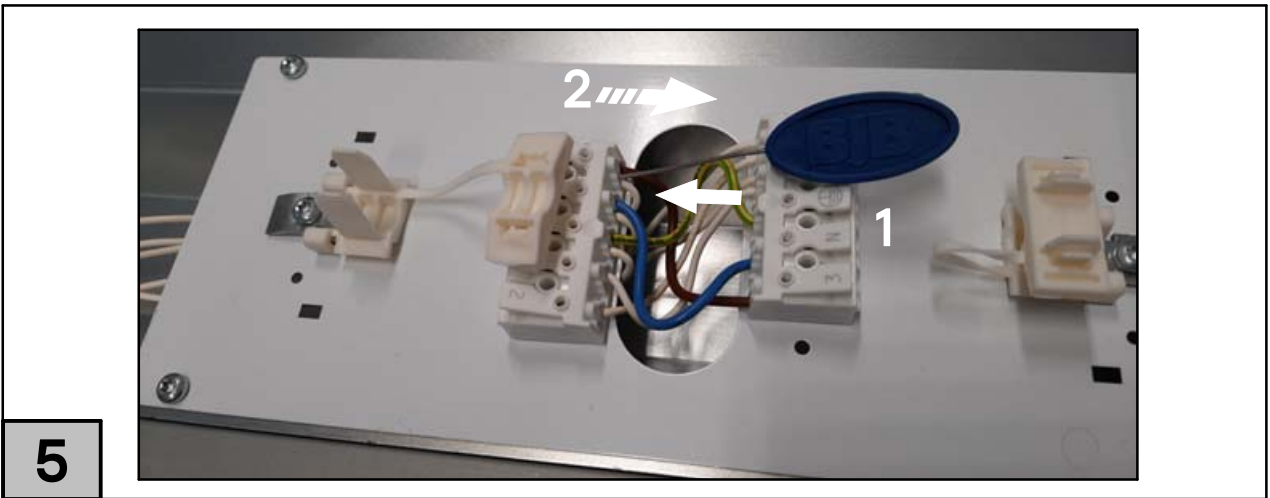
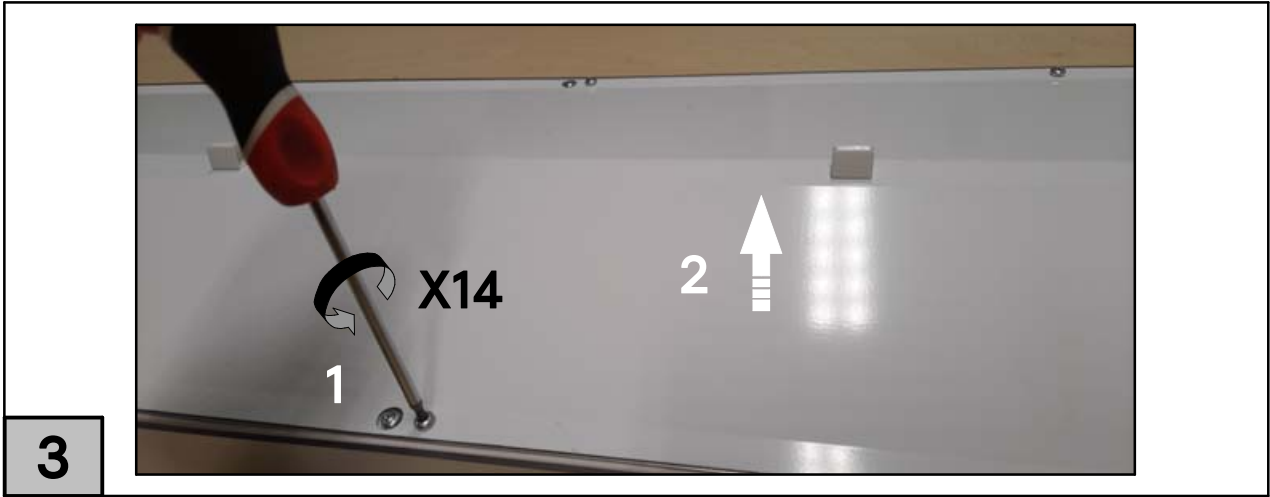
BPS375

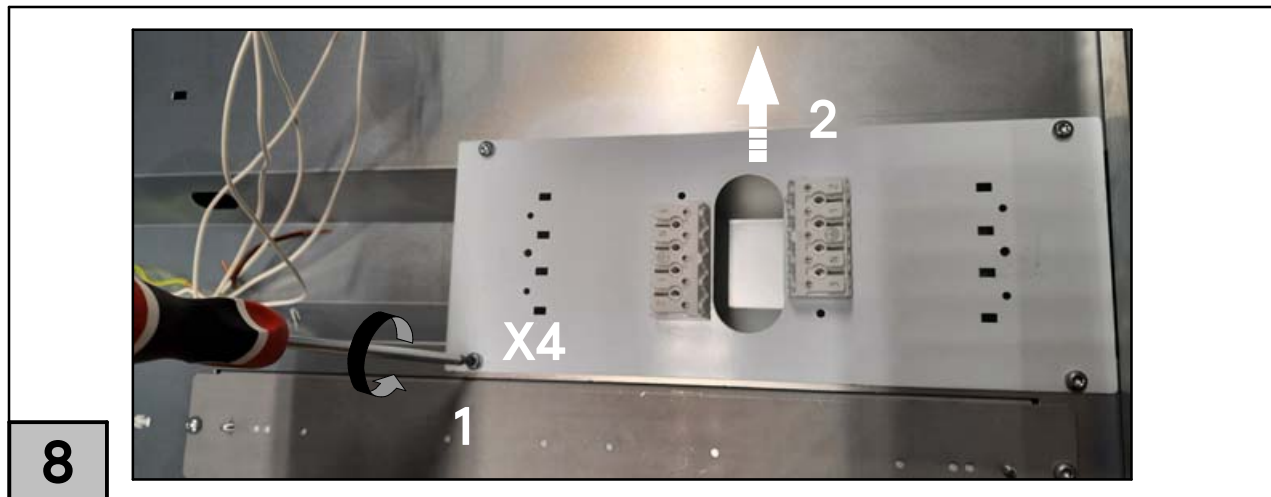
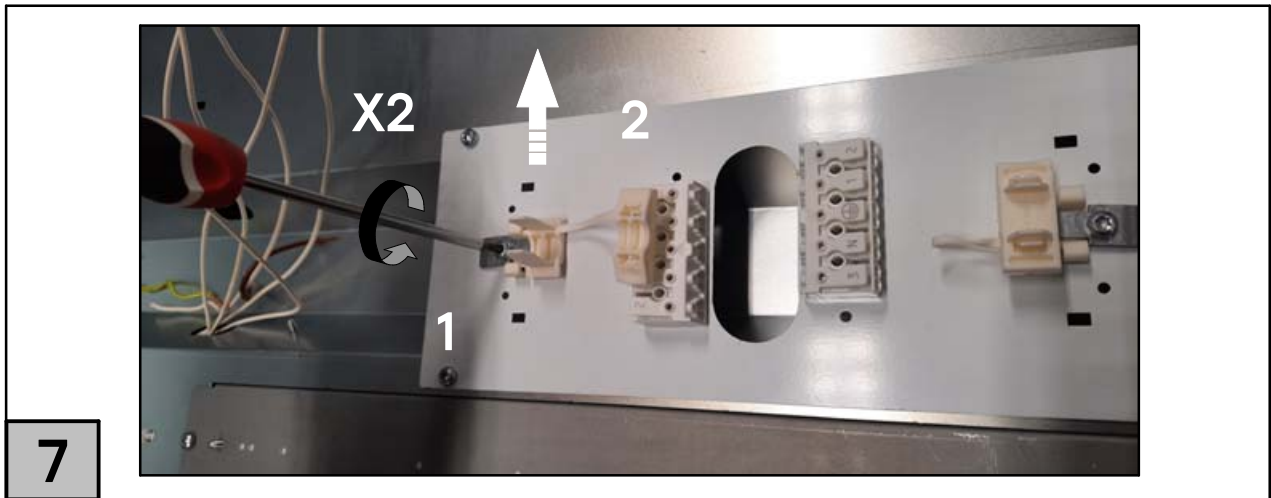
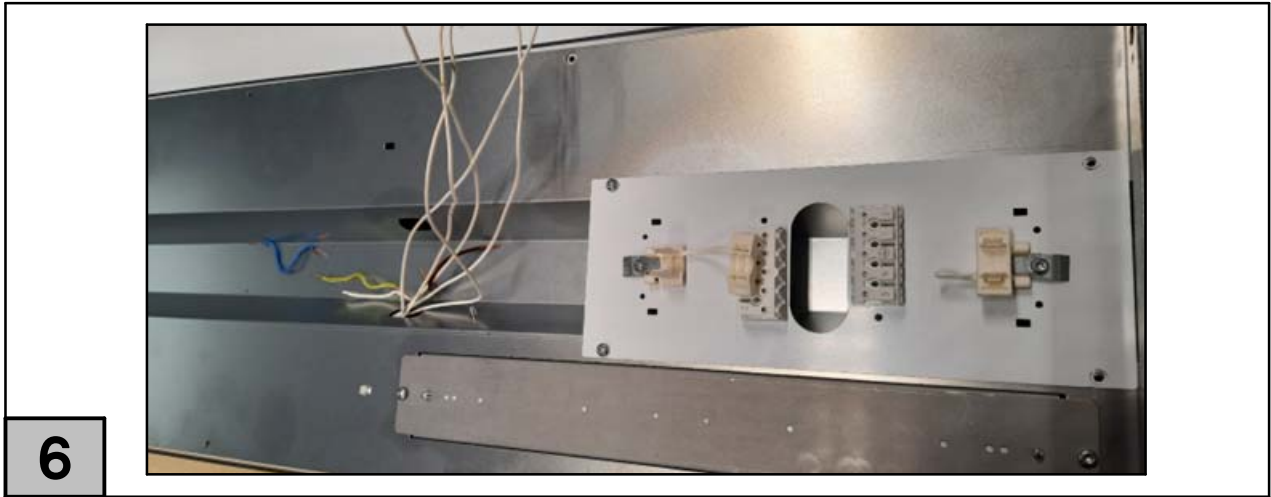


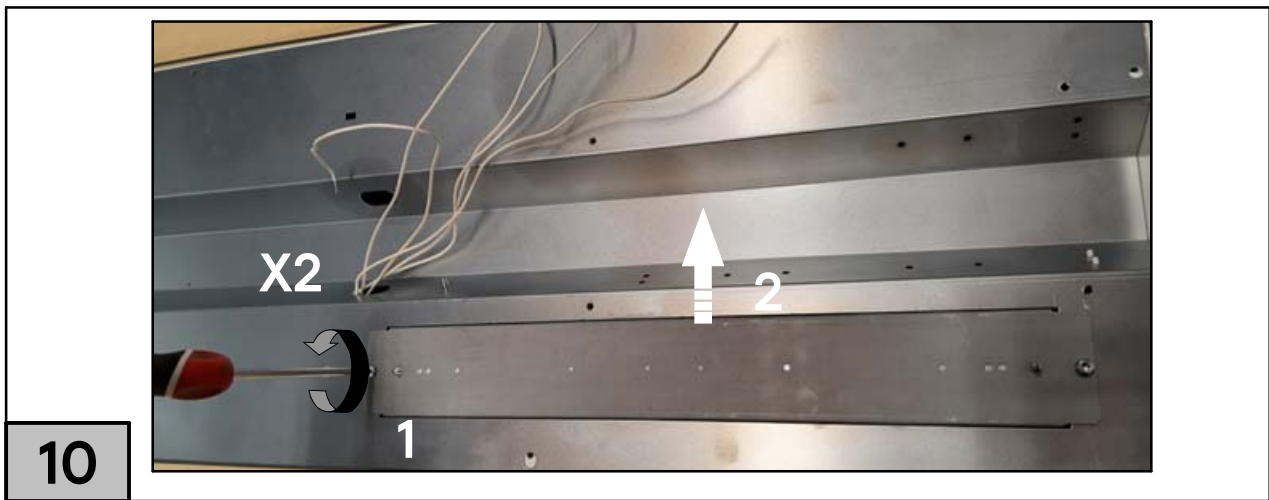
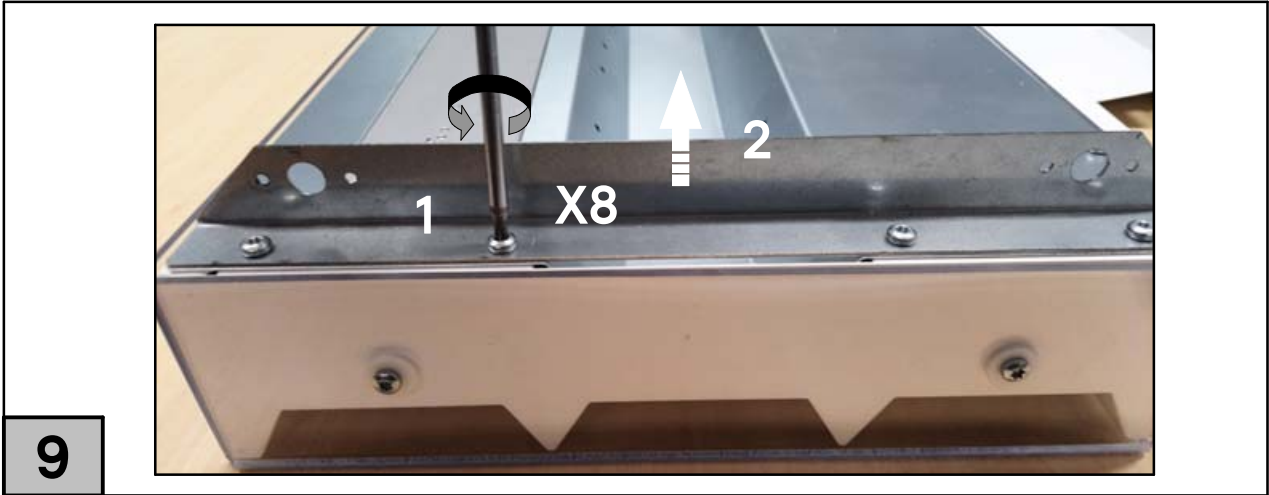
QR
15 x 15

511 - 442710714981

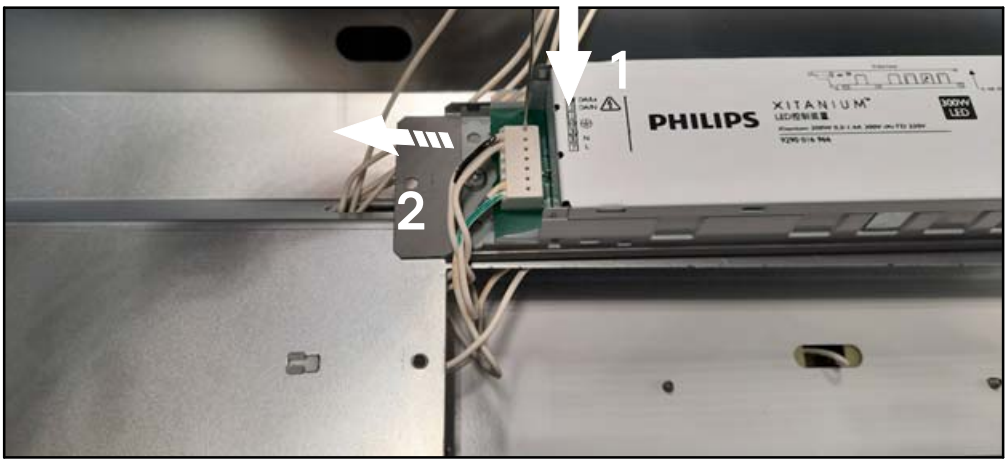
2024-03-21
© Signify Holding
All rights reserved







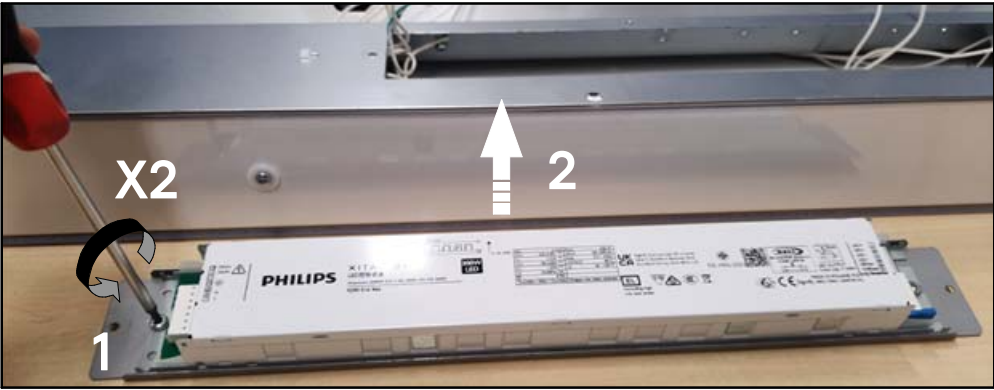
12



13



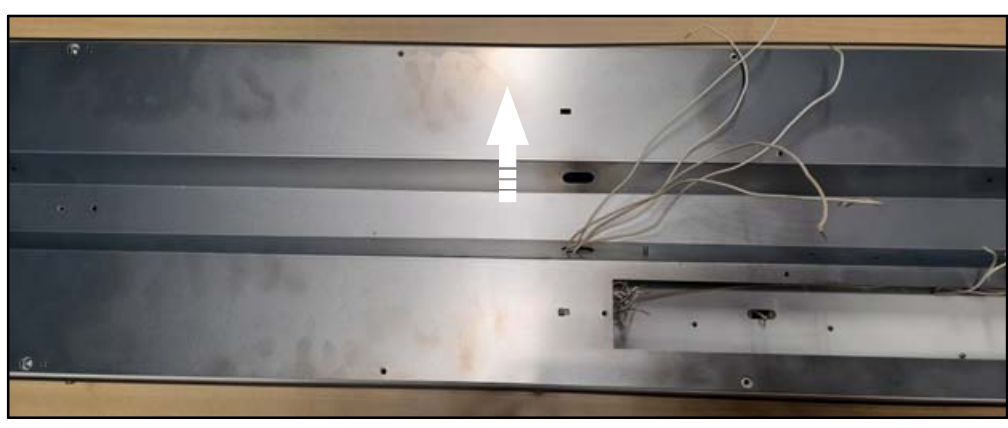
14



15



16

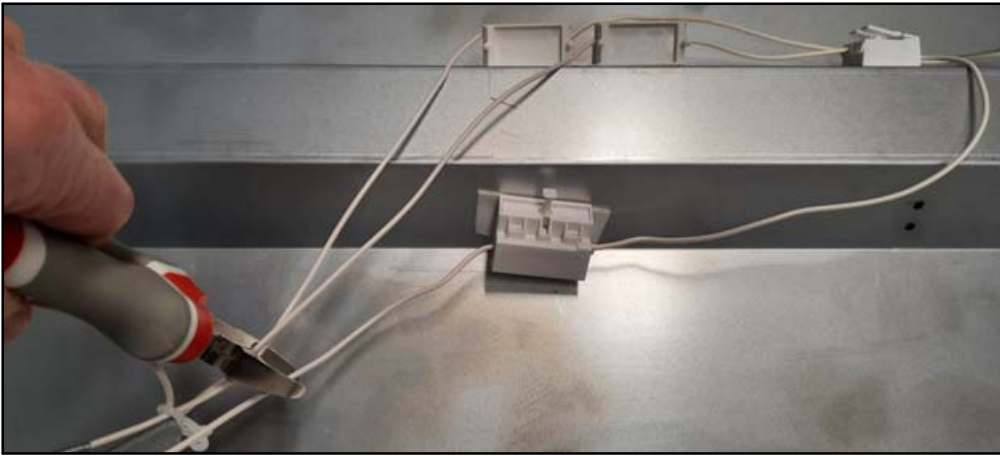


17

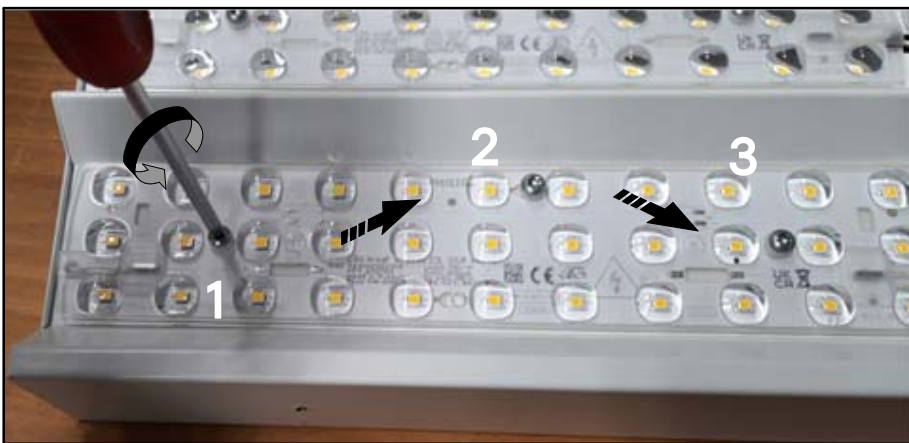




18



19



20

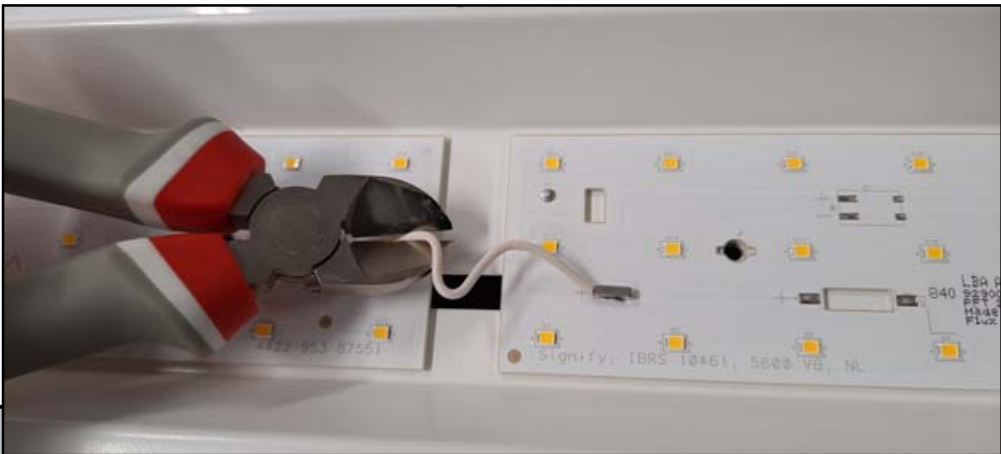
21



22



23



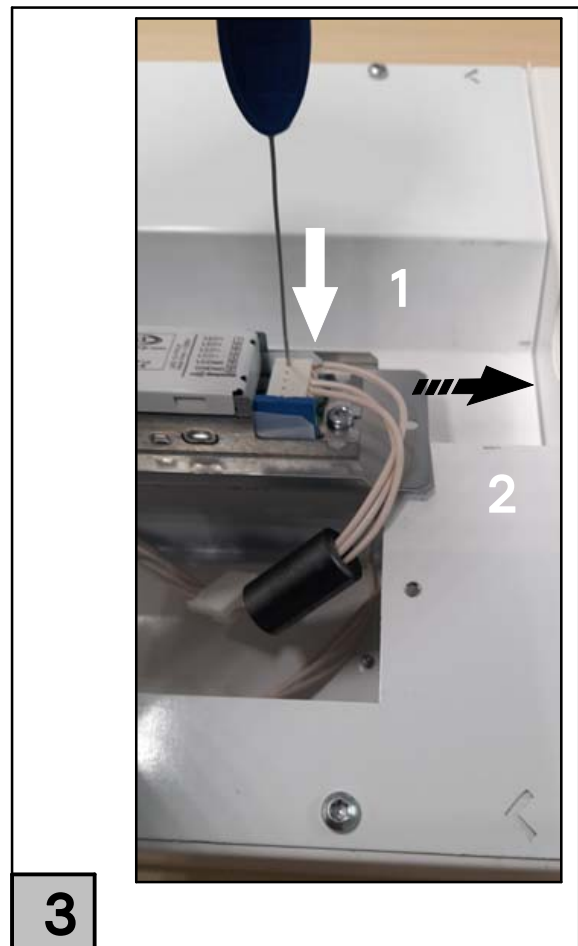
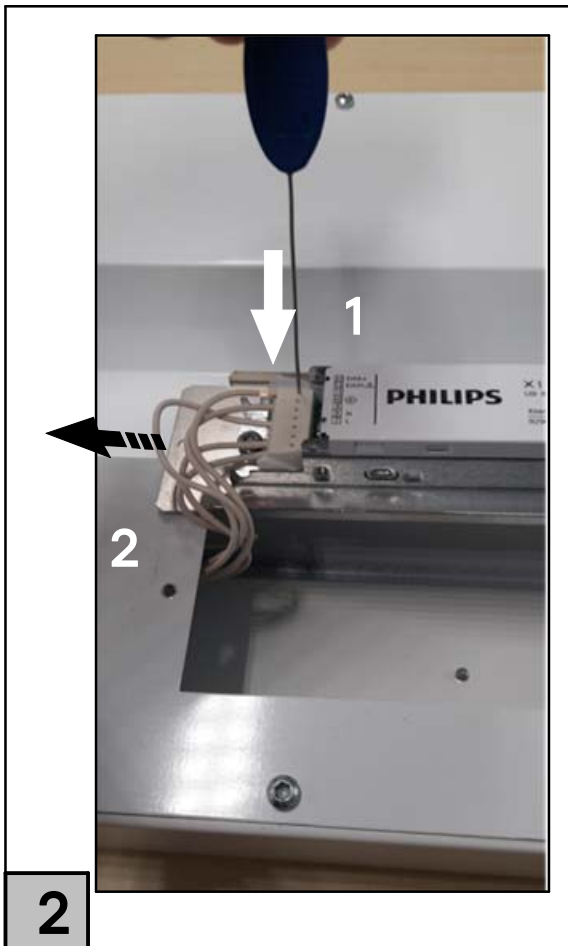
24

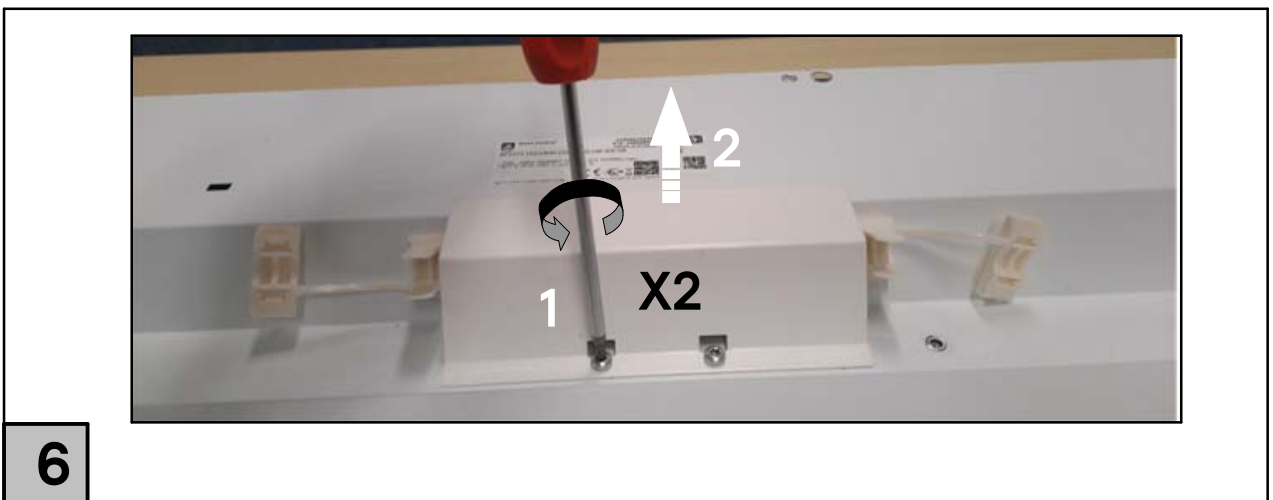


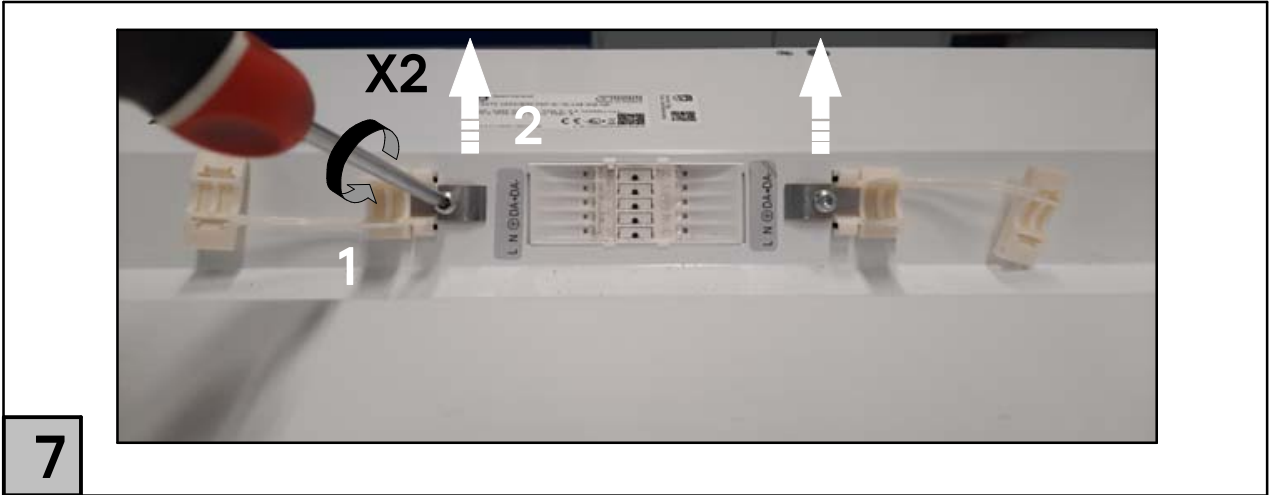
25



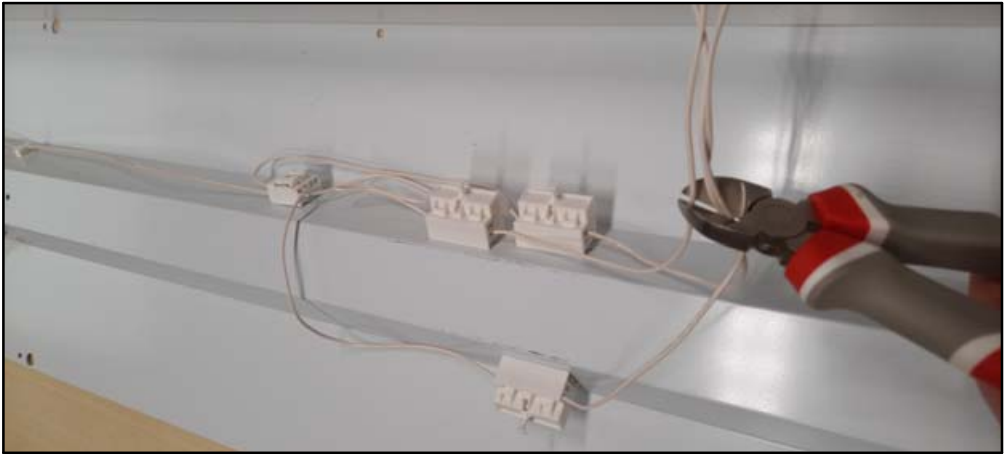
BCS375







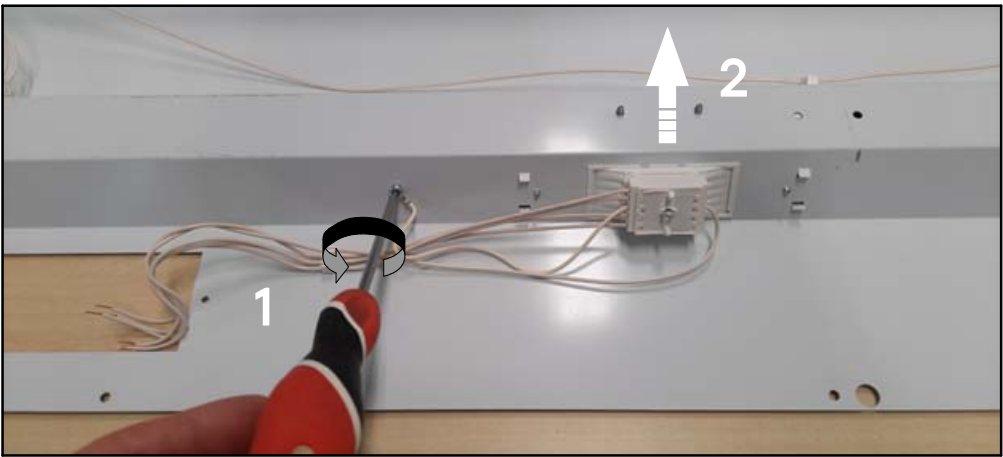
10



11



12



13

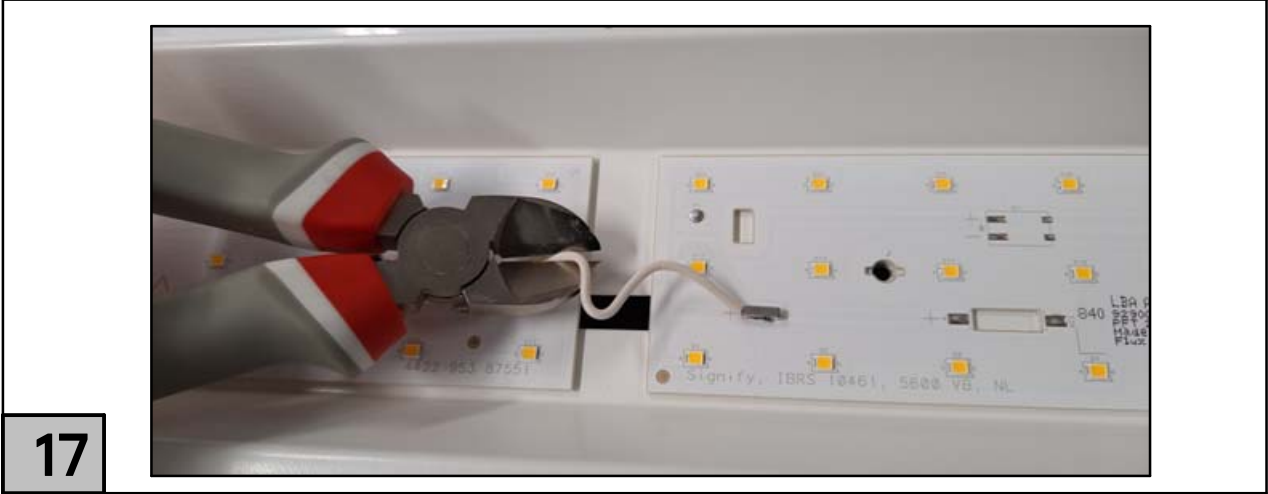


14



15







19

GB	Please inform yourself about the local waste disposal, separation and collection system for electrical and electronic products and packaging. Please act according to your local rules and do not dispose of your packaging and old product with your normal household waste. The correct disposal of your product will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.	RO	Vă rugăm să vă informați despre sistemul local de eliminare, separare și colectare a deșeurilor pentru produse electrice și ambalaje. Vă rugăm să acționați conform regulilor locale și să nu aruncați ambalajele și produsul vechi împreună cu deșeurile menajere normale. Eliminarea corectă a produsului va ajuta la prevenirea potențialelor consecințe negative asupra mediului și sănătății umane.
ES	Infórmese sobre el sistema local de eliminación, separación y recogida de residuos para productos y embalajes eléctricos y electrónicos. Actúe de acuerdo con las normas locales y no deseche el embalaje y el producto viejo con la basura doméstica normal. La eliminación correcta de su producto ayudará a prevenir posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana.	FI	Tutustu paikallisiin sähkö- ja elektroniikkatuotteiden ja tuotepakkausten jätehuolto- ja keräysjärjestelyihin. Toimi paikallisten sääntöjen mukaan äläkä hävitä tuotepakkauksia tai tuotteita tavallisen kotitalousjätteen mukana. Tuotteen oikea hävittäminen auttaa estämään mahdolliset kielteiset vaikutukset ympäristöön ja ihmisten terveyteen.
PT	Informe-se sobre o sistema local de depósito, separação e coleta de lixo para produtos elétricos e eletrônicos e embalagens. Aja de acordo com as regras locais e não elimine a embalagem e o produto antigo juntamente com o lixo doméstico normal. O depósito correto do seu produto ajudará a evitar possíveis consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana.	RU	Пожалуйста, ознакомьтесь с местными правилами утилизации, разделения и сбора отходов для электрических и электронных продуктов и упаковки. Пожалуйста, действуйте в соответствии с местными правилами и не выбрасывайте упаковку и старый продукт вместе с обычными бытовыми отходами. Правильная утилизация вашего продукта поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.
DE	Bitte informieren Sie sich über das örtliche Entsorgungs-, Trenn- und Sammelsystem für elektrische und elektronische Produkte sowie für Verpackungen. Bitte handeln Sie gemäß den örtlichen Vorschriften und entsorgen Sie die Verpackung sowie Ihr altes Produkt nicht mit dem normalen Hausmüll. Die korrekte Entsorgung Ihres Produkts trägt dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden.	HR	Informirajte se o lokalnom sustavu odlaganja, odvajanja i prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda i ambalaze. Poslušajte u skladu s lokalnim propisima i nemojte odlagati svoju ambalazu i stari proizvod s uobičajenim kućnim otpadom. Ispravno odlaganje vašeg proizvoda pomoći će u sprječavanju mogućih negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje.
FR	Veillez-vous renseigner sur les modalités en vigueur localement pour la mise en décharge, le tri et la collecte des produits électriques et électroniques et leur emballage. Veillez à vous conformer aux réglementations locales et ne pas jeter l'ancien produit et son emballage avec les déchets ménagers. L'élimination de votre produit dans la filière adéquate permettra d'éviter les éventuels impacts négatifs sur l'environnement et sur la santé humaine.	GR	Ενημερωθείτε σχετικά με το τοπικό σύστημα διάθεσης, διαχωρισμού και συλλογής απορριμμάτων για ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά προϊόντα και συσκευασίες. Παρακαλούμε ενεργήστε σύμφωνα με τους τοπικούς κανόνες σας και μην απορρίψετε τη συσκευασία και το παλιό προϊόν μαζί με τα συνηθισμένα οικιακά απορρίμματα. Η σωστή απόρριψη του προϊόντος σας θα βοηθήσει στην αποφυγή πιθανών αρνητικών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.
IT	Informatevi sul sistema locale di smaltimento, separazione e raccolta dei rifiuti per prodotti elettrici ed elettronici e dei relativi imballi. Si prega di agire secondo le regole locali e non smaltire il vecchio prodotto e il relativo imballo assieme ai normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento del prodotto aiuterà a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per l'uomo.	TR	Lütfen elektrikli ve elektronik ürünler ve ambalajlar için yerel atık bertaraf, ayrıca ve toplama sistemi hakkında bilgi edinin. Lütfen yerel kurallarınıza göre hareket edin ve ambalajınızı ve eski ürününüzü normal ev atıklarınızla birlikte atmayın. Ürününüzün doğru şekilde atılması, çevre ve insan sağlığı için olası olumsuz sonuçların önlenmesine yardımcı olacaktır.
NL	Informeer uzelf over het lokale afvalverwijderings-, -scheidings en -inzamelingsstelsysteem voor elektrische en elektronische producten en verpakkingen. Volg de lokale voorschriften en gooi uw verpakking en oude product niet weg met uw normale huishoudafval. Een correcte afvalverwijdering van uw product helpt eventuele negatieve gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen.	BG	Моля, информирайте се за местната система за изхвърляне, разделяне и събиране на отпадъци за електрически и електронни продукти. Моля, действайте в съответствие с местните правила и не изхвърляйте излезлия си от употреба стар продукт с обичайните си битови отпадъци. Правилното изхвърляне на вашия продукт ще помогне за предотвратяване на потенциални негативни последици за околната среда и човешкото здраве.
DK	Venligst sæt Dem ind i gældende affaldshåndtering, sortering og indsamlingsordninger for elektronik. Venligst følg lokale regler og bortskaft ikke dit gamle produkt og emballage sammen med dit normale husholdningsaffald. Korrekt bortskaftelse af dit produkt og emballage hjælper med at forhindre potentielle negative konsekvenser for miljøet og menneskers sundhed.	SK	Informujte sa o miestnom systéme likvidácie odpadu, separácie a zberu elektrických a elektronických produktov a obalov. Konajte v súlade s miestnymi predpismi a nelikvidujte svoj obal a starý výrobok spolu s bežným domovým odpadom. Správna likvidácia vášho produktu pomôže predchádzať možným negatívnym následkom na životné prostredie a ľudské zdravie.
SE	Vi ber er att hålla er informerade om den lokala avfallshanteringen, samt sortering och insamlingssystem för elektriska och elektroniska produkter, samt paketering. Följ de lokala reglerna och släng inte paketeringen i din gamla produkt bland ditt vanliga hushållsavfall. Korrekt avfallshandtering hjälper till att förhindra negativ inverkan på miljön och människors hälsa.	LT	Prašome susipažinti su šalyje veikiančia elektros ir elektronijų gaminių bei pakuočių atliekų šalinimo, rūšiavimo ir surinkimo sistema. Laikykities vietinių taisyklių ir neišmeskite pakuočių bei seno gaminių kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis. Tinkamas gaminių išmetimas padės išvengti galimų neigiamų pasekmių aplinkai ir žmonių sveikatai.
NO	Oppdater deg på de lokale regler for håndtering, sortering og innsamling av elektrisk, elektronisk og annet avfall. Følg de lokale reglene og kast ikke innpakning og det gamle produktet i vanlig husholdningsavfall. Riktig håndtering av ditt produkt og innpakningen vil forhindre potensielle negative konsekvenser for miljøet og folks helse.	LV	Lūdzu, iepazīstieties ar vietējo elektrisko un elektronisko izstrādājumu un iepakojuma atkritumu apglabāšanas, šķirošanas un savākšanas šķirošanas un pārstrādes sistēmu. Lūdzu, rīkojieties saskaņā ar vietējiem noteikumiem un neizmetiet iepakojumu un veco produktu kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem. Pareiza produkta utilizācija palīdzēs novērst iespējamās negatīvās sekas uz vidi un cilvēku veselību.
CZ	Informujte se prosím o místním systému likvidace, třídění a sběru elektrických a elektronických výrobků a obalů. Jednejte prosím v souladu s místními pravidly a nevyhazujte obaly a starý výrobek do běžného domovního odpadu. Správná likvidace vašeho produktu pomůže předejít potenciálním negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.	EE	Palun tutvuge elektri- ja elektroonikatoodete ning pakendite käitlus-, sorteerimis- ja kogumissüsteemiga. Palun tegutsuge vastavalt kohalikele reeglitele ja ärge visake oma pakendeid ja vanu tooteid koos tavaliste olmeprügiga. Teie vana toote korrektne ja oigeaegne utiliseerimine aitab vältida võimalikke negatiivseid tagajärgi keskkonnale ja inimeste tervisele.
HU	Kérjük, tájékozódjon az elektromos és elektronikus termékek és csomagolások helyi hulladékkezelési, szétválasztási és gyűjtési rendszérérol. Kérjük, járjon el a helyi szabályok szerint, és ne dobja ki a csomagolást és a régi terméket a normál háztartási hulladékkal együtt. A termék megfelelő ártalmatlanítása segít megelőzni a környezeti és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket.	SI	Prosimo, da se informirate o lokalnem sistemu odlaganja, ločevanja in zbiranja električnih in elektronskih izdelkov ter embalaze. Ravnajte v skladu z lokalnimi predpisi in ne odvrzite embalaze in starega izdelka med običajne gospodinske odpadke. S pravilnim odlaganjem vašega izdelka boste preprečili morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi.
PL	Prosimy zapoznać się z lokalnymi regulacjami prawnymi dotyczącymi gospodarki odpadami elektronicznymi oraz opakowaniami, gdyż nie wolno ich utylizować w ramach gospodarstw domowych. Niewłaściwa gospodarka odpadami jest szkodliwa dla środowiska i ludzi.		

- GB The control gear and/or the external flexible cable contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person. The light source contained in this luminaire is not replaceable, in case of damage replace the luminaire.
- ES El driver o el cable flexible contenido en la luminaria solo podrá ser sustituido por el fabricante o su agente de servicio o por una persona cualificada. La fuente de luz contenida en esta luminaria no es reemplazable, en caso de defecto se reemplazará la luminaria.
- PT O equipamento de controlo e/ou o cabo externo flexível nesta luminária só devem ser substituídos pelo fabricante ou pelo seu agente de serviço ou por pessoa qualificada para tal. A fonte de luz nesta luminária não é substituível, em caso de avaria, substitua a luminária.
- DE Das in der Leuchte enthaltene Betriebsgerät und/oder das externe flexible Anschlusskabel dürfen nur vom Hersteller oder seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden. Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle ist nicht austauschbar, tauschen Sie im Schadensfall die Leuchte aus.
- FR Le contrôleur de courant et/ou le câble souple d'alimentation contenus dans ce luminaire ne doivent être remplacés que par le fabriquant, un de ses agents ou une personne qualifiée. La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable, changez le produit en cas de défaut.
- IT Il dispositivo di controllo e/o il cavo flessibile esterno contenuti in questo apparecchio di illuminazione sono sostituiti solo dal costruttore, dal suo agente di servizio o da una persona qualificata analoga. La sorgente luminosa contenuta in questo apparecchio non è sostituibile, in caso di danni sostituire l'intero apparecchio di illuminazione.
- NL De voorschakelapparatuur en/of de flexibele voedingskabel van dit armatuur mag alleen vervangen worden door de fabrikant of haar service dealer of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon. De lichtbron van dit armatuur is niet vervangbaar, in geval van defect dient het armatuur vervangen te worden.
- DK Driver og/eller eksterne kabler indeholdt i dette armatur må kun udskiftes af producenten eller hans service partner eller lignende kvalificeret person. Lyskilden indeholdt i dette armatur er ikke udskiftelig. I tilfælde af skade skift hele armaturet.
- SE Styrsystemet och/eller den externa kabeln i denna armatur får endast bytas ut av tillverkaren eller en kvalificerad person. Ljuskällan är inte utbytbar. Vid skada ska därför hela armaturen bytas ut.
- NO Drivervren og/eller den eksterne kabelen i dette armaturet skal bare erstattes av produsenten eller dens service agent eller tilsvarende kvalifisert person. Lyskilden i dette armaturet er ikke mulig å erstatte, hvis den er ødelagt må armaturet byttes ut.
- CZ Napájecí zdroj (předřadník) a/nebo flexibilní napájecí kabel obsažený v tomto svítidle smí vyměňovat pouze výrobce nebo jeho servisní technik nebo obdobně kvalifikovaná osoba. Světelný zdroj obsažený v tomto svítidle není vyměnitelný, v případě poškození vyměňte celé svítidlo.
- FI Tämän valaisimen liitäntälaitte ja/tai ulkoinen kaapeli saadaan vaihtaa vain valmistajan tai tämän valtuuttaman huoltoedustajan tai vastaavan pätevän henkilön toimesta. Tässä valaisimessa oleva valonlähde ei ole vaihdettavissa, vaihda valaisin LED-komponentin vikaantuessaa.
- PL Źródło światła i/lub zasilacz i/lub zewnętrzny przewód zasilający, który jest w sprawie powinien być wymieniony przez producenta lub jego serwisanta lub kwalifikowany personel. Źródło światła w tej sprawie nie jest wymiennalne, w przypadku jego uszkodzenia należy wymienić oprawę.
- RO Aparatul și / sau cablul flexibil extern conținut în acest aparat de iluminat trebuie înlocuit numai de producător sau de agentul de service sau de o persoană similară calificată. Sursa de lumină conținută în acest aparat de iluminat nu poate fi înlocuită, în caz de deteriorare înlocuiți aparatul de iluminat.
- HU A lámpatestben található működtető szerelvényét és/vagy a külső rugalmas kábelt csak a gyártó, a gyártóval szerződött cég vagy megfelelő képzéssel rendelkező szakember cserélheti ki. A fényforrás ebben a lámpatestben nem cserélhető, meghibásodás esetén cserélje a teljes lámpatestet.
- TR Bu armatürde bulunan kontrol tertibatı ve / veya harici esnek kablo yalnızca imalatçı veya onun servis temsilcisi veya benzer bir kalifiye kişi tarafından değiştirilmelidir. Bu armatürde bulunan ışık kaynağı değiştirilemez, hasar olmasi durumunda armatürü değiştiriniz.
- HR Predspojna naprava i / ili vanjski fleksibilni napojni kabel sadržan u ovoj svjetiljci smije zamijeniti samo proizvođač, ovlašteni serviser ili adekvatna stručno osposobljena i ovlaštena osoba. Izvor svjetlosti sadržan u ovoj svjetiljci nije zamjenjiv, u slučaju njegovog kvara, zamijeniti cijelu svjetiljku.
- GR Το όργανο έναυσης/ελέγχου ή/και το εξωτερικό εύκαμπτο καλώδιο που περιέχεται σε αυτό το φωτιστικό πρέπει να αντικαθίστανται μόνο από τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπο σέρβις ή παρόμοιο ειδικευμένο πρόσωπο. Η φωτεινή πηγή που περιέχεται σε αυτό το φωτιστικό δεν μπορεί να αντικατασταθεί, σε περίπτωση βλάβης αντικαταστήστε το φωτιστικό.
- BG Пусково-регулирущата апаратура и / или външният гъвкав кабел, съдържащ се в това осветително тяло, трябва да бъдат заменени само от производителя или неговия авторизиран сервиз или подобно квалифицирано лице. Източникът на светлина, съдържащ се в това осветително тяло, не е заменяем, в случай на повреда заменете цялото осветително тяло.
- RU ПРА и / или внешний гибкий кабель, содержащиеся в этом светильнике, могут быть заменены только производителем, его агентом по обслуживанию или аналогичным квалифицированным лицом. Источник света, содержащийся в этом светильнике, не подлежит замене, в случае повреждения замените светильник.
- SK Predradník a/alebo externý flexibilný kábel obsiahnutý v tomto svietidle môže byť vymenený len výrobcom alebo servisným partnerom alebo inou podobne kvalifikovanou osobou. Svetelný zdroj obsiahnutý v tomto svietidle nie je vymeniteľný, v prípade poškodenia vymeňte svietidlo.
- LT Valdymo įrenginys ir/arba išorinis lankstus kabelis esantis šiame šviestuve gali būti pakeistas tik gamintojo arba jo aptarnavimo agento ar tai atitinkančio kvalifikuoto asmens. Esantis šiame šviestuve šviesos šaltinis nėra keičiamas, jam sugedus keičiamas šviestuvas.
- LV Šajā gaismeklī esošo vadības ierīci un / vai ārējo elastīgo kabeli drīkst nomainīt tikai ražotājs vai viņa servisa pārstāvis vai līdzīga kvalificēta persona. Šajā gaismeklī esošais gaismas avots nav nomaināms, bojājuma gadījumā nomainiet gaismekli.
- EE Selles valgustus sisalduva juhtseadme ja/või välise painduva kaabli võib välja vahetada ainult tootja, vastav hooldusspetsialist või muu sarnane kvalifitseeritud isik. Selles valgustus sisalduvat valgusallikat ei saa vahetada, kahjustuste korral vahetage välja valgusti.
- SI Napajalnik in / ali zunanji prilagodljivi kabel, ki ga vsebuje ta svetilka, lahko zamenja samo proizvajalec ali njegov servis ali podobna usposobljena oseba. Vir svetlobe, ki ga vsebuje ta svetilka, ni zamenljiv, v primeru poškodbe svetilko zamenjajte.



© 2024 Signify Holding

All rights reserved. This document contains information relating to the product portfolio of Signify which information may be subject to change. No representation or warranty as to the accuracy or completeness of the information included herein is given and any liability for any action in reliance thereon is disclaimed. The information presented in this document is not intended as any commercial offer and does not form part of any quotation or contract. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.. All other trademarks are owned by Signify Holding or their respective owners.

Signify Holding
The Netherlands